



Kanadan suomalaisten Suurjuhlalat

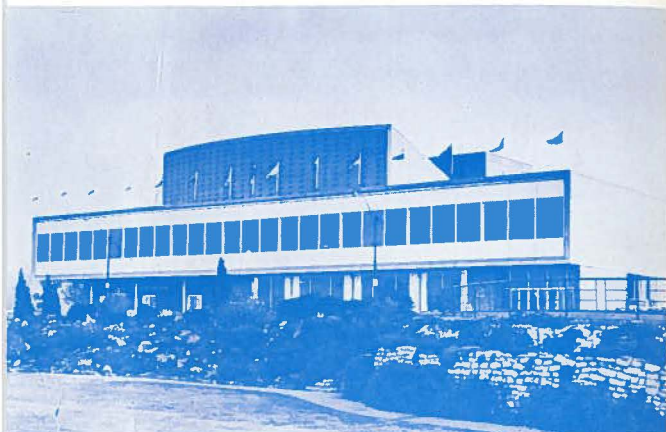
Finnish Canadian Grand Festival

Heinäkuun 2,3 ja 4 p:nä 1971
July 2,3,4, 1971

The Cleary Auditorium
and Memorial Convention Hall

Windsor Ontario Canada





Cleary Auditorium & Memorial Convention Hall

**Tervetuloa Windsoriin,
Kanadan suomalaisten
Suurjuhlille 1971.**

**Welcome to
Finnish Canadian
Grand Festival in Windsor 1971.**

**Windsorin Suurjuhlatoimikunta
Festival Committee of Windsor**

Matti Holli

Kunniapuheenjohtaja – Honorary Chairman

Toivo Lain

Puheenjohtaja – Chairman

**Leon Alhonen
Raimo Anolin
Tapio Hämäläinen
Veikko Jokimäki
Paavo Kurvi
Hilkka Lehtola
Hilkka Liukku**

**Harvey Mäki
Maila Rajala
Elvi Rasila
Matti Rasila
Osmo Rasila
Tarja Valkonen
Aimo Varsa
Pirkko Yläjärvi**



**COMPLIMENTS
of
MAYOR FRANK WANSBROUGH**

COUNCIL:

**Huntley J. Farrow
Mrs. Elizabeth Kishkon
Roy Moore
Peter Mackenzie**

**Dr. Roy Perry
Anthony Soda
Thomas S. Toth
Albert H. Weeks**

**KANADAN SUOMALAISTEN
SUURJUHLIEN KESKUSTOIMIKUNTA**

**c/o Mr. P. Boij, Secretary
119 Oakwood Avenue, Toronto 4, Ontario**

**TORONTON SUOMALAINEN
EDISTYSLIITTO**

**toivottaa menestystä
WINDSORIN SUURJUHLILLE**

**COMPLIMENTS
OF A FRIEND
IN AMHERSTBURG**

**BEST WISHES
Dr. & Mrs. W. Markkanen**

Suurjuhlien ohjelma Program of the Festival

Cleary Auditorium

PERJANTAI 2/7 FRIDAY

Avajaistanssiaiset – Opening Dances
Skyline Room

LAUANTAI 3/7 SATURDAY

Suomalaisen taiteen näyttely
Exhibition of Finnish Art

Suomalaisia elokuvia – Finnish movies

Juhlanäytelmä – Play

Suurjuhlatanssiaiset – Grand Festival Dances
Skyline Room & Canadian Room

SUNNUNTAI 4/7 SUNDAY

Juhlajumalanpalvelus – Festival Divine Service

Suurjuhlien avaus – Festival Opening

Mieskuorokonsertti – Male Choir Concert

Kansantansseja – Folk Dances

Voimisteluesitys – Modern Gymnastics

Juhlakonsertti – Festival Concert
Windsor Symphony Orchestra

johtaja – conductor
Matti Holli

vieraileva solisti – guest soloist
Birgit Finnila
contralto

ST. MARKS LUTHERAN CHURCH

OF WINDSOR
2123 PARKWOOD

Pastori Eino Tuori

*Toivotamme
kaikki juhlavieraat
tervetulleeksi juhlille*

TERVEHDYS KANADAN SUOMALAISTEN SUURJUHLIEN OSAANOTTAJILLE!

Kirkkotilaisuutemme
ovat lauantaisin klo.7.30.
Kirkon osoite: 2650 Tecumseh Rd. E.
Radiohartaus sunnuntaisin
asemalta CHYR 710.AM.
klo 4 ip.
Kaikki ovat sydämellisesti
tervetulleita
kokoustilaisuuksiimme.

WINDSORIN SUOMALAINEN
HELLUNTAISEURAKUNTA

TOIVOTAMME JUHLAMIELTÄ

JA

JUHLILLE MENESTYSTÄ
WINDSORISSA 1971

WINDSORIN SUOMI-SEURA

IN MEMORY OF
MARIA AND KARL RANTA



RANTA ENTERPRISES LTD.
AMHERSTBURG, ONTARIO

COMPLIMENTS OF
**DINGWALL
FORD SALES LTD.**
WINDSOR ONTARIO

Suomalainen myyntimies RAY SAASTO

Greetings

From the printers of this program

windsor print & litho ltd

2641 howard ave/windsor 12/ontario/966-0660

BOND-BILT ALUMINUM

Olli Lehtola

1392 Wyandotte St. E., Windsor, Ontario

"The House of Paints"

S.K. AUTOMOTIVE SUPPLY COMPANY LTD.

Body Shop Supplies and Equipment

360 EUGENIE ST., WINDSOR 12, ONTARIO

PHONE 969-1180

BEST WISHES

Chrysler Workers Local 444

U.A.W.

WINDSOR ONTARIO

Best Wishes

For a successful festival

SKD MANUFACTURING COMPANY LIMITED
AMHERSTBURG, ONTARIO

Canadian Sauna Sales Ltd.

Home of SAUNAMATIC

- SAUNA HEATING UNITS
 - electric
 - gas
 - wood fired
- SAUNA ACCESSORIES
- SAUNA INSTALLATIONS

24 Ingram Drive, Toronto 15, Ontario, Canada
Telephone (416) 247-6992

DESIGN PRODUCTS Importer of High Quality
Scandinavian
Handicraft, Finnish Distinctive
Jewellery, Candles, Original
Sauna Soaps, etc.

351 Danforth Avenue, Toronto 6, Ontario 466-8001

MARI – TYTÖT
Suomalais – Kanadalainen
Naisvoimisteluseura
MARI – GIRLS
Finnish – Canadian
Gymnastic Club for Women
TORONTO

OFFICIAL HOUSING REQUEST FORM

Welcome to Wonderful Windsor, the "City of Roses". We are pleased that the Finnish Canadian Grand Festival is going to be held in our city and we have offered the local committee our assistance in housing the many participants who require hotel and motel accommodations. At that particular time, Windsor will be celebrating its Annual Freedom Festival and there will be various festivities taking place all during the week, therefore, rooms will be at a premium. We ask you to fill in the form below and return it to us as soon as possible so that we can secure your rooms and send you the confirmation. Rooms will not be held after 6 P.M. each night unless a one night's deposit is sent to the hotel or motel *after* receiving the confirmation.

The Festival will take place in the Cleary Auditorium and Memorial Convention Hall, and we have three hotels within walking distance, however, driving distance to the hall from any motel in the city will not take more than five or ten minutes. Please fill in the spaces below as accurate as you possibly can so that we can find the type of accommodation you require.

MAJOITUS KYSELY KAAVAKE

Tervetuloa Windsorin — "Ruusujen kaupunkiin". Ilolla vastaanotamme Kanadan suomalaisten Suurjuhlat kaupunkiimme ja tarjoamme apuamme paikalliselle suurjuhlatoimikunnalle majoitusta koskevista kysymyksistä niille jotka tarvitsevat huoneiston hotellissa tai motellissa suurjuhlien aikana.

Kyseiseen aikaan on Windsorissa kaupungin vuosittainen "Freedom Festival" ja siihen liittyviä juhlatilaisuuksia saman viikon aikana. Näinollen on huoneistovaraukset syytä suorittaa hyvissä ajoin.

Pyydämme teitä täyttämään oheisen kaavakkeen välittömästi voidaksemme varata tarvitsemanne huoneiston ja lähettämään siitä teille varmistuksen. Huoneita ei voida pitää kello kuuden jälkeen (iltapäivällä) kyseisinä päivinä, ellei vuorokauden maksua ole suoritettu sen *jälkeen* kun olette vastaanottaneet varmistuksen huoneistostanne.

Suurjuhlien tapahtumapaikkana tulee olemaan Cleary Auditorium. Kävelymatkan etäisyydellä on kolme hotellia ja vain muutaman minuutin ajomatka mihin tahansa motelliin kaupungissa.

Olkaa hyvä ja täyttäkää oheinen kaavake mahdollisimman tarkasti. Siten voimme löytää teille mieleisenne majoituspaikan.

(Please print)

Mr. & Mrs.

Address (number & street)

City State or Province

How many in party? Ages (Boys) (Girls)

Do you prefer downtown hotel or motel? Yes No

Do you prefer to be away from downtown? Yes No

State accommodation required:

Single bed Double bed 2 twin beds No. of cots

Festival begins on July 2nd — Please fill in the following information:

Date of arrival Hour (a.m./p.m.)

Date of departure Hour (a.m./p.m.)

Travelling by: Air Train Bus Auto

Please return this form as soon as possible to:

Housing Bureau
Greater Windsor Visitors' & Convention Bureau
261 Pelissier Street
Windsor 12, Ontario, Canada
Telephone: (519) 252-7251

Note: Information on camping and trailer facilities can be obtained by contacting Mr. Toivo Lain, 1873 Arthur Road, Windsor 19, Ontario.

Suurjuhlat ovat viime vuosina omaksuneet ohjelmaansa takäläisten suomalaisten taiteilijoidemme näyttelyn. Tänä vuonna tarjoaa Windsorin Cleary Auditorium taidenäyttelylle erikoisen arvokkaat puitteet ja luvassa on juhlayleisöllemme mielenkiintoista nähtävää. Näyttely on avoinna lauantaina, heinäkuun 3:nä, klo 9 a.p. – 6 i.p. Kiinnostuneita näyttellepanijoita pyydetään kääntymään lisätietoja varten suoraan näyttelyn järjestäjän puoleen osoitteella:

SUOMALAIS-KANADALAINEN TAIDELIITTO
c/o Mr. Erkki Jalava
14 Cannonbury Court
DON MILLS, Ontario

Lauantai-aamuna, 9 – 12 välisenä aikana, on myös suomalaisten elokuvien "non-stop"-näytantö auditoriumissa. Sisäänpääsy tähän kiinnostavaan esitykseen on vapaa.

HUOM!

Etenkin pitemmältä saapuvien vieraiden on syytä varata pääsyliput juhlaconserttiin hyvissä ajoin etukäteen.

It is important to make ticket reservations to the Festival Concert as early as possible.

Pääsyliput kaikkiin tilaisuuksiin saa osoitteella:
All tickets available at:
1873 Arthur Rd., Windsor, Ontario, Canada

NOTE!

(Tekstaamalla olkaa hyvä)

Mr. ja Mrs.

Osoite (katu & numero)

Kaupunki Valtio tai Provinssi

Kuinka monta on ryhmässä? Ikä: (Poikia) (Tyttöjä)

Haluatteko huoneiston keskikaupungista? Kyllä Ei

Haluatteko Ulkopuolelta keskikaupungin? Kyllä Ei

Haluamanne huoneiston suuruus:

Yhden sänky Kahden sänky

Kaksi yhdenhengen sänkyä Lisä sänkyjä

Suurjuhlat alkavat Heinäkuun toinen päivä.

Olkaa hyvä ja täyttäkää seuraavat tiedot:

Tulopäivä Tunti (a.m./p.m.)

Lähtöpäivä Tunti (a.m./p.m.)

Matkustatte: Lentok. Junalla Bussilla Autolla

Olkaa hyvä, leikatkaa irti ja lähettäkää alla olevalla osoitteella:

Housing Bureau
Greater Windsor Visitors' & Convention Bureau
261 Pelissier Street
Windsor 12, Ontario, Canada
Telephone: (519) 252-7251

Huom.: Tietoja leirintäalueista saa kirjoittamalla osoitteeseen:
Mr. Toivo Lain, 1873 Arthur Road, Windsor 19, Ontario,
Canada.

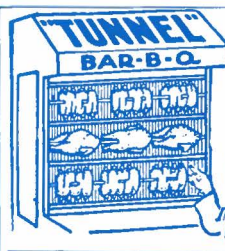


**We'll
serve
you
right!**

Seaway has the newest ideas in comfort and enjoyment and the oldest ideas in warm hospitality. That's why there's no generation gap at Seaway's famous hotels. Seaway offers – well – almost everything, according to your mood. Fun, entertainment, dancing, marvellous food – and spacious rooms for dreamless sleep. Try a night's vacation between busy days at a Seaway.

Seaway INN

Ouellette & Park Sts.
Windsor, Ontario Phone: 253-7281



–missä "Bar-b-que'd Ribs" ovat
Canadian parhainta

TERVETULOA!

**Delicious
BREAKFASTS
LUNCHEONS
DINNERS**

Home made pastries

Open: 7 am to 4 am Fri. & Sat., / 7 am to 2 am – Sunday

258—FOOD DELIVERY SERVICE 58 PARK ST. E.
(3663) Opposite Tunnel – Car Exit



LINDQUIST BROS. BAIT CO. LTD.

1650 SHAWNEE ROAD, TECUMSEH, ONTARIO

**Budget
rentacar**

**Special FESTIVAL WEEKEND rates
\$12.95**

395 UNIVERSITY W., WINDSOR, ONT.

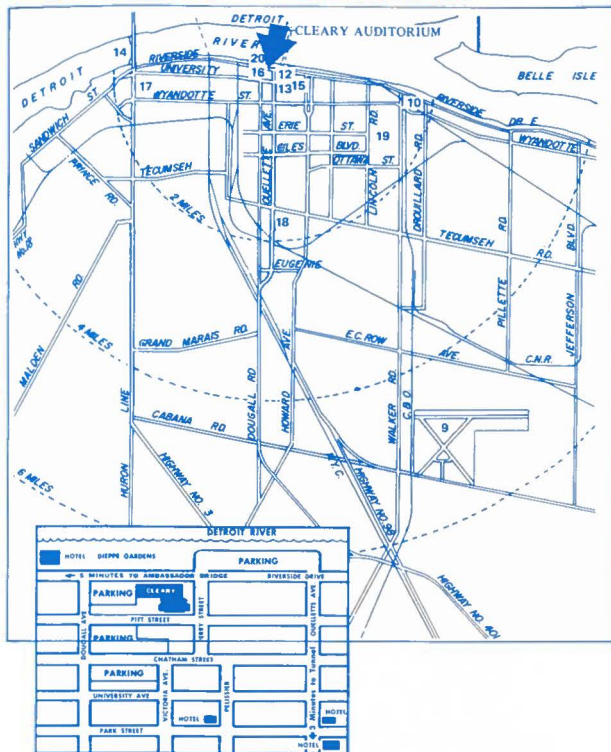
Call 256-2393

Compliments of

CANADIAN IMPERIAL BANK OF COMMERCE
4742 Tecumseh Blvd. At Pillette Windsor Ontario
C. L. KRESS MANAGER

SWISS CHALET SHOP Casual Clothing & Gifts
Hwy. No. 18, Amherstburg, Ontario

Opas Windsorin vierailunne ajaksi A Guide to Your Windsor Visit



Windsor Airport (9)
Canadian National Railway Depot (10)
Greyhound Terminal and S.W.&A. Bus Depot (12)
Detroit-Windsor Tunnel Entrance (13)
Ambassador Bridge (14)

MUITA MIELENKIINTOISIA KOHTEITA /OTHER POINTS OF INTEREST

City Hall Square (15)
Hiram Walker Historical Museum (16)
University of Windsor (17)
Jackson Park – Sunken Gardens (18)
Willistead Park and Art Gallery (19)
Dieppe Gardens (20)

Detroit Skyline



Tervehdys
Kanadan suomalaisten
Suurjuhlille!

VIKING FOOD IMPORTS

1133 LAIRD DR., TORONTO
TELEPHONE 425-0450

Edustajamme Windsorissa:

TOTH'S CHEESE HOUSE & DELICATESSEN

100 WYANDOTTE E., WINDSOR
TELEPHONE 253-0851

Laaja valikoima suomalaisia tuotteita.

ONNEA JA MENESTYSTÄ
SUOMALAISTEN SUURJUHLILLE
WINDSORISSA 1971

toivottaa:

Suomalaisten leipätuotteiden erikoisliike
FINN HOME BAKERY & DELICATESSEN

281 Danforth Ave. Toronto 6, Ont.
463-3331

ROCCO'S FINE FOODS LIMITED

38 Victoria Ave.
Amherstburg, Ontario

CHOICE MEAT and GROCERIES
Featuring Red & Blue Ribbon Beef

Kun ostatte
SAS:n matkalipun,
ostatte korkealaatuista
pohjoismaista laatutuotetta



Siirtosuomalaisten
perinteellinen
lentolinja.

Matkatoimistoltanne lähempiä tietoja.

Rahat Osuuspankkiin –
hyväkorkoiselle tilille!

OSUUSPANKKI –
OMA PANKKI

FINNISH (TORONTO) CREDIT UNION LIMITED
102 EGLINTON AVENUE EAST,
TORONTO 12, ONT., CANADA



with the compliments of

**Ford Motor Company
of Canada, Limited**

Suomalaisin siivin Suomeen

Finnair toivottaa
parhainta menestystä
Kanadan suomalaisten
Suurjuhlille



8 KING STREET EAST
TORONTO 1, ONTARIO